



# Newsletter für ehren- und hauptamtliche Mitarbeiter/innen in der Flüchtlingshilfe

Ausgabe Juli/August 2019

## Kostenfreie Fortbildungen für Flüchtlingshelfer/innen in Dresden

Die Ehrenamtskoordination der Stadt Dresden bietet in Zusammenarbeit mit der Volkshochschule und der Academy aus Chemnitz eine Fortbildungsreihe mit vier Veranstaltungen an. Die Angebote richten sich an ehren- und hauptamtlich Aktive der Dresdner Flüchtlingshilfe. Die Veranstaltungen bauen nicht aufeinander auf und können auch einzeln besucht werden. Pro Veranstaltung gibt es 15 Plätze, eine Anmeldung ist daher zwingend erforderlich. Die Teilnahme ist für ehren- und hauptamtliche Mitarbeiter/innen der Dresdner Flüchtlingshilfe kostenfrei.

Diese Themen werden angeboten:

18.09.2019: Resilienz stärken und erhalten

25.09.2019: Perspektivwechsel: Wie fühlt es sich an, fremd zu sein?

02.10.2019: Grenzen überwinden – Interkulturelles Konfliktmanagement

09.10.2019: Vereinsmanagement und Methodenkompetenz

Die Veranstaltungen finden jeweils von 17 bis 19:30 Uhr im Zentrum von Dresden statt. Der genaue Ort wird bei der Anmeldung bekannt gegeben.

[Flyer Fortbildungen mit Beschreibung der einzelnen Veranstaltungen](#)

[Anmeldung zur Fortbildung](#)

## Ferienpass mit 1.200 Events

Der Ferienpass ist ein umfangreiches Programm mit rund 1.200 Veranstaltungen, Kursen und Stadtranderholungen für die Sommerferien in der Landeshauptstadt Dresden. Zahlreiche Dresdner Einrichtungen und Vereine aus Kultur, Sport und der Jugendhilfe gestalten dieses Angebot für Dresdner Mädchen und Jungen von 6 bis 14 Jahren und bieten eine kostenlose bzw. kostengünstige Teilnahme. Mit der Veröffentlichung des Ferienpasses unterstützt das städtische Jugendamt die Kinder bei der selbstständigen Feriengestaltung. Mit Sport, Spiel und interessanten Angeboten sollen sie sich in ihrer Stadt erholen. Zudem berechtigt der Ferienpass zur kostenlosen Nutzung von Bus und Bahn in der Tarifzone Dresden.

Der Ferienpass ist für 10 Euro in den Bürgerbüros, Verwaltungsstellen und Kassen der Stadt erhältlich. Kinder mit Dresden-Pass erhalten ein Freixemplar.

[Informationen zum Ferienpass in Deutsch](#)

[Informationen zum Ferienpass in Englisch, Russisch, Persisch und Arabisch sowie in Leichter Sprache](#)

## Lernbuch zum interkulturellen Austausch für und mit Migrantinnen

Der sowieso – Frauen für Frauen e.V. hat gemeinsam mit Migrantinnen ein Lernbuch für geflüchtete Frauen und Migrantinnen entwickelt. Enthalten sind u.a. Themen wie Demokratie und Gleichberechtigung, behördliche Strukturen, Familie, Erziehung und sexuelle Aufklärung sowie medizinische Hilfsangebote. Mit Blick auf eine gelingende Integration soll dadurch der interkulturelle Austausch mit Anwohnern, Betreuer/innen, Patinnen und Freundinnen gefördert werden. „Mein Lernbuch“ ist ein Projekt des „sowieso KULTUR BERATUNG BILDUNG Frauen für Frauen e.V.“ und wurde gefördert von: Lokales Handlungsprogramm für ein vielfältiges und weltoffenes Dresden (LHP). Bis zu max. 20 Exemplare können auf Anfrage im sowieso auf der Angelikastr.1, 01099 Dresden kostenfrei abgeholt werden. Größere Bestellungen, sowie mögliche Versandoptionen können individuell unter [interkulturell@frauen-ev-sowieso.de](mailto:interkulturell@frauen-ev-sowieso.de) besprochen werden.

[Lernbuch zum Herunterladen](#)



Grafik Titelseite: sowieso e.V.

## Der Verein sowieso – Frauen für Frauen sucht ehrenamtliche Helferinnen

Für die Kinderbetreuung und zur allgemeinen Unterstützung des Frauentreffs, der jeden Montag von 10 bis 12 Uhr in der Angelikastraße 1 in 01099 Dresden stattfindet, werden ehrenamtliche Helferinnen gesucht. Aufgeschlossenheit und ein freundliches Miteinander werden vorausgesetzt. Interessentinnen können sich per Mail unter [interkulturell@frauen-ev-sowieso.de](mailto:interkulturell@frauen-ev-sowieso.de), telefonisch unter 0351/ 804 14 70 melden oder direkt zum Frauentreff kommen.

[www.frauen-ev-sowieso.de](http://www.frauen-ev-sowieso.de)

## Theater-Sommerkurs für Kinder

In den Sommerferien veranstaltet die Theater-Akademie des TJG einen Sommerkurs mit Kindern, die nicht deutschsprachig sind. Hier können die Kinder Theater spielen und ihr Deutsch verbessern. Mittags gibt es ein gemeinsames Essen. Am Ende des Projektes werden die Familien zur Aufführung eingeladen. Das Angebot richtet sich an Kinder zwischen 8 und 11 Jahren, besonders Kinder aus DaZ-Klassen oder Kinder, die neu in Dresden sind. Für die Teilnahme ist eine Anmeldung erforderlich. Sommer-Kurs: 08.07.2019 bis 26.07.2019 (mit Anmeldung!)

Treffpunkt Grundschule Johanna

immer Montag bis Freitag von 9 bis 15 Uhr

Kontakt: [nicole.dietz@tjg-dresden.de](mailto:nicole.dietz@tjg-dresden.de), Tel. 0351/320 42 50 5

[Flyer Deutsch](#), [Flyer einfaches Deutsch](#), [Flyer Russisch](#), [Flyer Arabisch](#)

Gesucht werden außerdem Helfer/innen, die die Kinder vom Treffpunkt (Grundschule Johanna) zum TJG im Kraftwerk Mitte begleiten. Für den Einsatz wird eine Aufwandsentschädigung gezahlt.

[Informationen für Helfer/innen](#)

## Informationen vom NIMS-Treffen

Im Rahmen des jährlichen Treffens des Netzwerkes Integration Migration (NIMS) im Sächsischen Landtag am 15.05.2019 informierten der Ausländerbeauftragte des Freistaates Sachsen sowie die Geschäftsstelle des SMGI zu aktuellen Themen der Integration. Im Rahmen des Treffens präsentierte Prof. Dr. Hans Vorländer als Mitglied des Sachverständigenrates deutscher Stiftungen für Integration und Migration (SVR) Zahlen, Fakten und Empfehlungen zur Integration von Geflüchteten. Seine [Powerpointpräsentation](#) enthält u.a. Zahlen zu Asylanträgen, zur Arbeitsmarktintegration, zum Schulbesuch sowie zur Aufnahme eines Studiums durch Geflüchtete im Freistaat Sachsen. Teilnehmer/innen des Treffens sind Vereine, Verbände, Institutionen und Kommunalverwaltungen aus dem Bereich der Integrationsarbeit.

## Wegweiser „Gesundheit für alle“ in 14 Sprachen

Das Bundesministerium für Gesundheit (BMG) hat in Zusammenarbeit mit dem Ethno-Medizinischen Zentrum e.V. den Wegweiser „Gesundheit für alle“ erstellt. Der Wegweiser vermittelt in Deutschland lebenden Menschen mit Migrationshintergrund Informationen zum Gesundheitswesen. Er enthält auch Vorschläge, wie man sich im Krankheitsfall oder bei notwendiger Vorsorge verhalten kann. Weitere Informationen betreffen u.a. Fragen zur Krankenversicherung, Vorsorge- und Früherkennungsuntersuchungen und Unterstützungsleistungen der Pflegeversicherung. Der Wegweiser liegt in den Sprachen Deutsch, Arabisch, Englisch, Farsi, Französisch, Italienisch, Kurdisch, Paschtu, Polnisch, Rumänisch, Russisch, Serbisch/Kroatisch/Bosnisch, Spanisch und Türkisch vor. Der Wegweiser kann kostenfrei bestellt oder online heruntergeladen werden unter [www.wegweiser-gesundheitswesen-deutschland.de](http://www.wegweiser-gesundheitswesen-deutschland.de). Alternativ kann auch das [Bestellformular](#) genutzt und per Mail, Fax oder Post übersendet werden.

## Was machen eigentlich... ... die Bildungspatenschaften?

Seit zehn Jahren vermittelt der Ausländerrat Bildungspatenschaften an Kinder und Jugendliche mit Migrationshintergrund. Aktuell sind 120 Paten und Patinnen für das Projekt im Einsatz. Der Bedarf ist viel größer, aber Nachwuchs ist schwer zu bekommen ...

[Den ganzen Bericht lesen](#)

*In dieser Rubrik stellen wir in jeder Ausgabe ein Projekt aus dem Bereich der Dresdner Flüchtlingshilfe vor.*

## Was macht eigentlich... ... der Freitagstreff in Prohlis

Der Ort sorgt manchmal für Irritationen. Der Freitagstreff findet im Jugendhaus Prohlis statt, das Projekt ist aber kein Jugendprojekt. 30 bis 40 Migrantinnen und Migranten treffen sich hier jeden Freitag, auch zahlreiche Familien mit Kindern kommen in die Niedersedlitzer Straße 50.

[Den ganzen Bericht lesen](#)

## Zoobesuche für Ehrenamtliche und Geflüchtete

Ehrenamtliche, die als Gruppe gemeinsam mit Geflüchteten den Zoo Dresden besuchen wollen, zahlen dafür einen ermäßigten Eintritt von zwei Euro pro Person. Vor dem Besuch ist ein formloses Schreiben an den Zoo erforderlich, das den Termin und die Anzahl der Personen enthält. Die schriftliche Bestätigung des Zoos für den geplanten Besuch muss dann an der Kasse vorgelegt werden.

Kontakt: Zoo Dresden, Frau Annett Heine

Tel.: 0351/4780630

E-Mail: [heine@zoo-dresden.de](mailto:heine@zoo-dresden.de)

## Sächsischer Förderpreis für Demokratie der Amadeu Antonio Stiftung

Der Sächsische Förderpreis für Demokratie ehrt Engagement und innovative Projekte der demokratischen Zivilgesellschaft in Sachsen. Er richtet sich an Projekte und Kommunen, die sich für demokratische Alltagsstrukturen, Menschenrechte und Minderheitenschutz, für Betroffene von rechter Gewalt und Flüchtlinge in ihrer Region stark machen oder sich mit Antisemitismus, Rassismus oder Rechtsextremismus auseinandersetzen. Der Preis wird durch die Amadeu Antonio Stiftung koordiniert und von einem Verband von Stiftungen (Freundenberg Stiftung, Sebastian Cobler Stiftung, Cellex Stiftung, Dirk Oelbermann Stiftung) und einer unabhängigen Jury vergeben. Teilgenommen werden kann durch eine eigene Bewerbung oder durch die Nominierung Dritter. Der Projektpreis ist auf 5.000 Euro dotiert.

Einsendungen sind bis 31. August 2019 möglich.

[Weitere Informationen](#)

## Deutscher Nachbarschaftspreis

In diesem Jahr wird in Kooperation mit dem Preis Soziale Stadt 2019 der Deutsche Nachbarschaftspreis am 24. Oktober 2019 in Berlin verliehen. Dieser richtet sich an Menschen und Initiativen, die durch ihr Engagement die soziale Stadtentwicklung vor Ort voranbringen. Unter dem Motto „Quartier und Nachbarschaft im Blick: gemeinsame Ziele – unterschiedliche Zugänge“ wird der Preis in folgenden Kategorien verliehen:

1. Generationen: Senioren | Jugendliche und Kinder | Familie.
2. Brücken bauen: Integration | Interkulturell | Interreligiös.
3. Verschönerung: Umbau | Stadtgestaltung | Kunst.
4. Begegnungen schaffen: Aktionen | Treffpunkte | Netzwerke | Feste.
5. Nachbarschaftshilfe: Hilfe zur Selbsthilfe | Engagementförderung | Inklusion.
6. Nachhaltigkeit: Umwelt | Ressourcenschonung.

Es werden insgesamt 16 Landespreise (zu je 2.000 Euro), drei Bundespreise (zu 10.000 Euro, 7.000 Euro und 5.000 Euro) sowie ein Publikumspreis (zu 5.000 Euro) verliehen. Vorschläge und Bewerbungen können bis zum 29. Juli 2019 auf der Webseite eingereicht werden:

[Weitere Informationen](#)

## Fahrradkurs für Frauen

Der Frauentreff des Ausländerrates Dresden e.V. führt zum achten Mal in Kooperation mit der Dresdner Polizeidirektion einen Fahrradkurs für Migrantinnen durch. Der Kurs richtet sich an Frauen, die gerne das Fahrradfahren erlernen möchten. Der Kurs findet vom 8. bis 12.07.2019, täglich von 10 - 13 Uhr auf dem Gelände der 126. Grundschule statt.

Kontakt:

Olga Sperling, Tel.: 0351 / 307 09 69 und 0176 / 96 97 06 96

E-Mail: [sperling@auslaenderrat.de](mailto:sperling@auslaenderrat.de)

## Fachplan Asyl und Integration 2022

Der Ausschuss für Soziales und Wohnen hat in seiner Sitzung am 18.06.2019 den neuen Fachplan Asyl und Integration 2022 bestätigt. Zuvor hatte bereits der zeitgleich tagende Ausschuss für Kultur und Tourismus den Fachplan angenommen; in den Wochen davor hatten sich Ortschaftsräte, Stadtbezirksbeiräte und weitere Fachausschüsse des Dresdner Stadtrats mit der Vorlage auseinandergesetzt. Der abschließende Ratsbeschluss wird am 4. bzw. 5. Juli erwartet.

Der neue Fachplan Asyl und Integration wird das städtische Handeln für die Zeit bis 2022 bestimmen. Das Dokument enthält – neben einem Rückblick auf die bisherige Betreuung von Asylsuchenden und einer Bestandsaufnahme der Hilfeangebote in Dresden – neue Leitlinien für die künftige Integrationsarbeit. Stärker als bislang werden die Integrationswege aus Sicht der Betroffenen beschrieben. Das Herzstück des Strategiepapiers bildet der Maßnahmenplan mit 66 Vorhaben und Aktivitäten in insgesamt zwölf Teilbereichen.

[Weitere Informationen](#)

[Fachplan Asyl \(112 Seiten\) Dateiname „Anlage Fachplan Asyl und Integration“](#)

## Herkunftssprachlicher Unterricht für Schüler/innen mit Migrationshintergrund

Das Landesamt für Schule und Bildung bietet an ausgewählten Schulstandorten in der Landeshauptstadt Dresden herkunftssprachlichen Unterricht an. Der herkunftssprachliche Unterricht richtet sich an Schülerinnen und Schüler öffentlicher Schulen, deren Herkunftssprache nicht oder nicht ausschließlich Deutsch ist. Der Unterricht erfolgt klassen-, schul- und schulartübergreifend von Klassenstufe 1 bis zum Ende der 10. Klassenstufe und ist ein freiwilliges Zusatzangebot, welches im Regelfall im Rahmen von 2 Unterrichtsstunden pro Woche durchgeführt wird. Bei regelmäßiger Teilnahme erhalten die Schülerinnen und Schüler einen Teilnahmevermerk auf dem Jahres- bzw. Abschlusszeugnis. Gegenwärtig werden in der Stadt Dresden 13 Herkunftssprachen angeboten, darunter z.B. Arabisch, Russisch oder Vietnamesisch. Der Unterricht findet in den Nachmittagsstunden statt. Die Information der Schülerinnen und Schüler bzw. der Eltern zum aktuellen Angebot des herkunftssprachlichen Unterrichts, zum Start des Unterrichts und den Anmeldeöglichkeiten im jeweiligen Schuljahr erfolgt über die Klassenlehrerinnen und -lehrer oder über die Sekretariate der Schulen. Die Anmeldung erfolgt in den ersten Wochen nach Schuljahresbeginn direkt bei den herkunftssprachlichen Lehrkräften vor Ort, nachdem die Übersicht zum aktuellen Angebot in den Schulen verfügbar ist. Nachmeldungen sind dann wieder zum Beginn des 2. Schulhalbjahres möglich. Für Nachfragen rund um den herkunftssprachlichen Unterricht steht Ihnen Herr Andreas Füll am Standort Dresden des Landesamtes für Schule und Bildung (Telefon 0351-8439408) als Ansprechpartner zur Verfügung.

## Stellenausschreibung Bundesfreiwilligendienst

Das Projekt Wir sind Paten Dresden hat ab dem 01.09.2019 eine Stelle im Bundesfreiwilligendienst (BFD) zu besetzen. Das Tätigkeitsfeld ist relativ offen gehalten und richtet sich nach den Kenntnissen und Fähigkeiten der Bewerber/innen. Im Vordergrund steht die Integrationsarbeit, insbesondere die Vermittlung von Patenschaften und die Unterstützung bei Veranstaltungen jeder Art. Rückfragen und Bewerbungsschreiben sind an die Mailadresse [dresden@wirsindpaten.de](mailto:dresden@wirsindpaten.de) zu richten. Grundvoraussetzung für den BFD sind Deutschkenntnisse auf dem Niveau B1 oder höher.

[Stellenausschreibung BFD](#)

## Stellenausschreibung „Berufliches Mentoring“ von Willkommen in Löbtau

In der AG Ausbildung und Arbeit von Willkommen in Löbtau e.V. ist eine Stelle als Koordinator/in für die Vorbereitung eines Dresden-weiten „Berufsbezogenen Mentorings“ für Geflüchtete möglichst ab 01.09.2019 (15-20h/Woche) zu besetzen. Ziel der Pilotphase ist insbesondere, einen „Pool“ von ehrenamtlichen Mentor/innen aufzubauen, die bereit sind, in ihrem jeweiligen eigenen Berufsfeld für eine begrenzte Zeit von sechs Monaten zielgerichtet Geflüchtete zu beraten und mit ihnen ein erstes berufliches Netzwerk aufzubauen.

[Stellenausschreibung „Berufliches Mentoring“](#)

## Stellungnahmen der Stadt Dresden zu Anträgen Integrative Maßnahmen Teil 1

Am 31.07.2019 endet die Antragsfrist für die Förderrichtlinie Integrative Maßnahmen Teil 1 des Freistaates Sachsen mit Projektbeginn zum 01.01.2020. Zur Einreichung des Antrages bei der Sächsischen Aufbaubank ist eine Stellungnahme der Stadt Dresden erforderlich, wenn das geplante Projekt teilweise oder ausschließlich in Dresden umgesetzt werden soll. Anforderungen zur Ausstellung einer Stellungnahme für Projekte, die sich an erwachsene Migranten/Migrantinnen richten, senden Sie bitte per E-Mail an das Sozialamt der Stadt Dresden: [ehrenamt-asyl@dresden.de](mailto:ehrenamt-asyl@dresden.de). Anforderungen zur Ausstellung einer Stellungnahme für Projekte, die sich an junge Migranten/Migrantinnen bis zum Alter von 26 Jahren richten, senden Sie per E-Mail an das Jugendamt der Stadt Dresden: [jugendamt@dresden.de](mailto:jugendamt@dresden.de). Fügen Sie bitte den vollständigen Antrag mit Projektbeschreibung als PDF sowie das von Ihnen ausgefüllte Formular "[Stellungnahme des Landkreises/der kreisfreien Stadt](#)" zu Abschnitt 1 als PDF bei. Tragen Sie dazu bitte in der Zeile "Antragsteller Name" den Vereinsnamen ein sowie unter "Vorname" den Namen der/des Ansprechpartners/Ansprechpartnerin ein. Vergessen Sie bitte nicht, auch den Projekttitle zu nennen. Die Antragsfrist zur Anforderung von Stellungnahmen endet am 10.07.2019. Später eingehende Anfragen können nicht berücksichtigt werden. Kontakt für Rückfragen: Clemens Hirschwald, Tel 0351 / 488 14 42, [chirschwald@dresden.de](mailto:chirschwald@dresden.de)

## Rückblick: Kinderfest in der Erstaufnahme Hamburger Straße

Am 07.06.2019 hat das Kinderkino des Vereins Akifra auf dem Hof der Erstaufnahmeeinrichtung Hamburger Str. (EAE) ein Kinderfest veranstaltet und damit das Herz von Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen höher schlagen lassen. [Den ganzen Bericht lesen](#)

## Rückblick Ehrenamtsbörse

Am 22.06.2019 fand die 2. Dresdner Ehrenamtsbörse zusammen mit dem Tag des offenen Rathauses statt. Mehr als 60 Vereine hatten sich an der Ehrenamtsbörse beteiligt. Die Resonanz aus dem Bereich der Flüchtlingshilfe fiel verhalten positiv aus. „Wir hatten zahlreiche Gespräche, dabei ging es allerdings weniger um ehrenamtliche Mitarbeit, sondern um Unterstützung für Geflüchtete“, sagt Katrin Witte vom Verein Willkommen in Johannstadt. Beim interkulturellen Chor Singasylum wurde vor allem nach Konzertterminen gefragt. „Die Besucher waren überwiegend ältere Menschen, im Gegensatz zur ersten Ehrenamtsbörse im September 2018“, stellt Kerstin Martens fest, die bei Singasylum die organisatorischen Abläufe des Chors managt. Die Ehrenamtsbörse wurde von der Freiwilligenagentur der Bürgerstiftung Dresden organisiert. Übereinstimmend sagten die Teilnehmer/innen, dass die Vorbereitung und der Ablauf sehr gut organisiert waren.



Mehr als 60 Vereine präsentierten sich zur Ehrenamtsbörse im Ratskeller. Foto Jürgen Männel

## Integrations- und Ausländerbeirat: Wahlhelfer/innen gesucht

Für die Wahl des Integrations- und Ausländerbeirats werden weiterhin Wahlhelfer/innen gesucht. Die Voraussetzungen dafür sind: gute Deutschkenntnisse, Demokratieverständnis, Neutralität und Engagement. Mitmachen kann jede Person, die wählbar oder wahlberechtigt ist, seit mindestens drei Monaten in Dresden wohnt und 18 Jahre alt ist. Wahlberechtigt ist, wer keine deutsche Staatsangehörigkeit besitzt. Wählbar sind Menschen mit ausländischem Pass, die seit einem Jahr rechtmäßig in Deutschland leben, oder eingebürgerte Personen. Zu den Aufgaben der Wahlhelfer/innen gehört es, die Wahlbriefe zu zählen und auf die inhaltliche Vollständigkeit zu prüfen. Die Prüfung und Auszählung wird am 01.09.2019 von 11 Uhr bis 16 Uhr stattfinden. Für den Einsatz der Wahlhelfer/innen gibt es eine kleine Entschädigung in Höhe von ca. 40 Euro. Sie ist abhängig von der ausgeführten Tätigkeit. Interessierte Personen können eine Bereitschaftserklärung ausfüllen und an das Bürgeramt schicken, die Adresse finden Sie auf dem Vordruck. Wer zur Wahl kandidiert, kann sich nicht für diese Aufgabe melden. Die Bereitschaftserklärung und weitere Informationen sind unter [www.dresden.de/auslaenderbeirat](http://www.dresden.de/auslaenderbeirat) in der Rubrik „Aktuelles“ zu finden.

## INFORMATIONEN DER BILDUNGSKOORDINATION FÜR NEUZUGEWANDERTE

### Maßnahme zur Herstellung der Ausbildungsreife für Geflüchtete über 18 Jahre mit geringer schulischer Vorbildung

Drei Kurse zur Herstellung der Ausbildungsreife ü18 sind bereits in Dresden gestartet. Ein weiterer Durchgang ist geplant und ein Quereinstieg in die laufenden Kurse ist möglich. Das Anmeldeprozedere erfolgt über die Agentur für Arbeit für Personen mit Aufenthaltsgestattung und Duldung sowie das Jobcenter Dresden für Kunden im SGB II-Leistungsbezug (Personen mit Aufenthaltstitel).

Interessenten können sich beim Träger der Maßnahme jeden Mittwoch von 7.30 bis 9.00 Uhr informieren.

Ansprechpartnerin:

Maxi Grottel-Krocker, Sozialpädagogin und Koordinatorin "Bildung 18+"  
Internationaler Bund (IB), IB Mitte gGmbH für Bildung und soziale Dienste  
Löbtauer Straße 4-6, 01067 Dresden

Tel.: 0351-2807230

E-Mail: [Maxi.Grottel-Krocker@ib.de](mailto:Maxi.Grottel-Krocker@ib.de)

[Flyer Bildung Ü18](#)

[www.internationaler-bund.de/standort/211541](http://www.internationaler-bund.de/standort/211541)

# VERANSTALTUNGEN

01.07. - 05.07.2019

## Gedenken an Marwa El-Sherbini

Zum 10. Todestag von Marwa El-Sherbini finden zahlreiche Gedenkveranstaltungen statt. So findet u.a. eine Gedenkveranstaltung im Landgericht und eine Ausstellung zu Opfern rechter Gewalt an der Volkshochschule statt. Die Zentralbibliothek veranstaltet unter dem Motto „Tödliche Realitäten. Der rassistische Mord an Marwa El-Sherbini“ eine Podiumsdiskussion.  
[Flyer Gedenkveranstaltungen](#)

02.07.2019

## Vernissage der Ausstellung „Wir sind Dresdnerinnen“

In der Fotoausstellung zeigen 20 Frauen, die den Frauentreff des Ausländerrates Dresden e.V. besuchen, was für sie „Dresdnerin sein“ bedeutet. Die Frauen wurden von Alexandra Zwereva porträtiert und fotografierten selbst ihre Sicht auf Dresden. Die Ausstellung ist bis zum 9.7. im Foyer (2. Etage) des Festsaals im Neuen Rathaus zu sehen. Die erstmals 2013 gezeigte Ausstellung wurde in diesem Jahr überarbeitet und zeigt neue Porträts. Zur Ausstellungseröffnung erscheint druckfrisch eine Begleit-Broschüre, in der die Protagonistinnen der Ausstellung ihren Weg nach Dresden, ihr Leben sowie ihre Lieblingsplätze in Dresden vorstellen. Im Rahmen der Ausstellungseröffnung am 02.07.2019 um 17 Uhr im neuen Rathaus werden Petra Köpping, Sächsische Staatsministerin für Gleichstellung und Integration und Dirk Hilbert, Oberbürgermeister der Landeshauptstadt Dresden, Grußworte übermitteln. Die Veranstaltung wird mit Musik begleitet und findet in Anwesenheit vieler Protagonistinnen der Ausstellung statt. Bei Kaffee und Kuchen kann die Gelegenheit für Austausch und Gespräche genutzt werden. Die Ausstellung und die Begleitbroschüre entstanden in Rahmen einer Kooperation des Genderkompetenzentrums Sachsen mit dem Frauentreff des Ausländerrates Dresden e.V.

11.07.2019

## Arbeitsgesetz und Verträge verstehen

Das Islamische Zentrum Dresden e.V. führt ab Juli 2019 in Zusammenarbeit mit verschiedenen Institutionen, die Migrationsarbeit leisten, eine Veranstaltungsreihe unter dem Motto "Integration verstehen" durch. Die erste Veranstaltung "Arbeitsgesetz und - Verträge verstehen" wird in Kooperation mit dem Verein Arbeit und Leben in Sachen e.V. am 11.07.2019 um 19 Uhr im Islamischen Zentrum Dresden, Flügelweg 8, 01157 Dresden stattfinden.

[Flyer deutsch-arabisch](#)

06.09.2019

## Fachtag: Hilfe ohne Wenn und Aber - Psychosoziale, medizinische und rechtliche Betreuung von Geflüchteten und Migrant\*innen

Etwa drei Viertel der Menschen, die aus Syrien, dem Irak, Afghanistan und anderen Ländern nach Deutschland kommen und hier Schutz suchen, haben Gewalt erfahren und sind traumatisiert. Bei etwa 40 Prozent liegen Anzeichen einer psychischen Erkrankung vor. Die Gesundheitsversorgung geflüchteter Menschen wird maßgeblich durch die Bundesgesetzgebung bestimmt. Für Länder und Kommunen bestehen dennoch Spielräume! Im Rahmen des Fachtags sollen diese mit Vertreter\*innen aus Politik, der Dresdner Flüchtlingsambulanz, der Traumaambulanz, der Flüchtlingssozialarbeit, des Psychosozialen Zentrums, der Härtefallkommission sowie Jurist\*innen diskutiert werden. Der Fachtag findet am 06.09.2019 in der Sächsischen Landesärztekammer, Schützenhöhe 16 in 01099 Dresden in der Zeit von 9 bis 17 Uhr statt

Tagungsgebühr: Normalverdiener/innen: 60 Euro

Vollzeitstudierende und Sozialhilfeempfänger/innen (jeweils mit Nachweis): 30 Euro

[Weitere Informationen / Anmeldung](#)

28.09.2019

## Interkulturelles Fußballturnier

Die Initiative Leuben ist bunt lädt zur Teilnahme am Interkulturellen Fußballturnier ein. Es findet am 28.09.2019 von 12 bis 18 Uhr in den beiden Turnhallen der HOGA-Schulen auf der Zamenhofstraße 61 in Dresden-Leuben statt. Insgesamt treten 12 Mannschaften aus Leuben und den angrenzenden Stadtteilen beim Turnier gegeneinander an. Für die Teilnahme ist eine Anmeldung bis zum 28.08.2019 erforderlich.

[Weitere Informationen](#)

## Montagscafé macht Sommerpause

Das Montagscafé hat im Juli und August Sommerpause. Der erste Termin nach der Sommerpause ist der 02.09.2019

[www.staatsschauspiel-dresden.de/spielplan/a-z/montagscafe](http://www.staatsschauspiel-dresden.de/spielplan/a-z/montagscafe)

## Angebote vom DRK

Mit seinem Team Young Connection (YoCo) richtet sich der DRK Kreisverband Dresden e. V. an Kinder und Jugendliche unterschiedlicher Nationen zwischen 4 und 21 Jahren sowie deren Familien. Freizeitangebote sollen einen Rahmen schaffen, der sportliche, spielerische und künstlerische Begegnungen ermöglicht. Jeden Monat wird ein entsprechendes Programm veröffentlicht. Ehrenamtliche Helfer/innen und Sozialarbeiter/innen können Flüchtlinge für die entsprechenden Aktivitäten anmelden. Die Teilnahme an den Veranstaltungen ist kostenfrei.

[Programm Young Connection](#)

Sie möchten den Newsletter regelmäßig erhalten? Bitte senden Sie eine formlose Mail an Ehrenamtskoordinator Clemens Hirschwald unter [chirschwald@dresden.de](mailto:chirschwald@dresden.de)

Ältere Ausgaben des Newsletters finden Sie im Archiv unter <http://www.dresden.de/de/leben/gesellschaft/migration/hilfe/newsletter.php>

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 20.08.2019

Impressum

Herausgeber  
Landeshauptstadt Dresden  
Sozialamt, Abt. Migration

Redaktion: Clemens Hirschwald  
[chirschwald@dresden.de](mailto:chirschwald@dresden.de)  
[www.dresden.de/fluechtlingshilfe](http://www.dresden.de/fluechtlingshilfe)